

**ACCORDO DI COLLABORAZIONE
TRA
L'UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI FIRENZE:
DIPARTIMENTI DI LINGUE E LETTERATURE NEOLATINE,
DI SCIENZA DELLA POLITICA E SOCIOLOGIA POLITICA
E DI STUDI SULLO STATO
E
L'ISTITUTO ITALO LATINO AMERICANO (IILA)**

- Considerato l'interesse che l'Università di Firenze e l'IILA hanno a stabilire adeguate relazioni per lo sviluppo degli studi nei settori riguardanti l'America Latina;
- Vista la documentazione prodotta dal Dipartimento di Lingue e Letterature Neolatine, dalla quale risulta l'esistenza di collaborazione e l'interesse per l'intensificazione dei rapporti;
- Viste le norme vigenti ed in particolare il D.P.R. 382/1980, specificamente all'art. 91 così come modificato dall'art. 12 della legge 705/1985, nonché il Decreto Interministeriale del 10 febbraio 1988 in tema di collaborazione internazionale, e la Convenzione istitutiva dell'IILA firmata a Roma il 1° giugno 1966;
- Viste le delibere dei Dipartimenti di Lingue e Letterature Neolatine, di Scienza della Politica e Sociologia Politica e di Studi sullo Stato dell'Università di Firenze, e del Consiglio dei Delegati dell'Istituto Italo Latino Americano (IILA)

FRA

I Direttori dei Dipartimenti di Lingue e Letterature Neolatine, di Scienza della Politica e Sociologia Politica e di Studi sullo Stato dell'Università di Firenze, domiciliati per la carica presso l'Università degli Studi di Firenze, Piazza S.Marco, 4,

E

il Segretario Generale dell'IILA, domiciliato per la carica in Roma, Piazza Guglielmo Marconi, 26,

SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE

Art. 1

Le due Istituzioni (l' IILA e l'Università di Firenze rappresentata dai suddetti Dipartimenti) si impegnano a dar vita ad una reciproca collaborazione nel settore degli studi letterari, storici, economici, giuridici, politici e sociali sull'America Latina.

Allo sviluppo della predetta collaborazione sono interessate le seguenti Unità dell'Università di Firenze: Dipartimento di Lingue e Letterature Neolatine, Dipartimento di Scienza della Politica e Sociologia Politica e Dipartimento di Studi sullo Stato.

Le Istituzioni suddette si riservano, ove opportuno, di definire di comune accordo altre aree di collaborazione. In tal caso si provvederà alla stipula di appositi atti aggiuntivi approvati dai competenti organi.

Art. 2

La collaborazione di cui al precedente art. 1 avverrà su basi di uguaglianza e di reciproco vantaggio e potrà svilupparsi attraverso:

- 1) Scambi di visite fra docenti e ricercatori delle Università dei paesi latino-americani membri dell'IILA e dell'Università di Firenze. Detti scambi hanno lo scopo di favorire lo svolgimento di seminari, cicli di lezioni, convegni, conferenze; di svolgere ricerche comuni; di discutere esperienze nei settori di interesse comune, ecc..
- 2) Preparazione congiunta di Seminari, Tavole Rotonde, Corsi ed Esposizioni.
- 3) Scambi di pubblicazioni ed informazioni sugli specifici settori oggetto del presente accordo e su ogni altro argomento ritenuto utile.
- 4) I programmi di attività comune verranno definiti anno per anno da un Comitato Scientifico paritetico di 3 membri, nominati in numero uguale dal Segretario Generale dell'IILA e dai Direttori dei tre Dipartimenti dell'Università di Firenze.

Art. 3

Ciascuna Istituzione, in conformità ai propri regolamenti ed ai sensi del presente accordo, assicurerà agli ospiti inviati dalle altre Istituzioni ogni forma di assistenza e facilitazione per l'adempimento dei compiti concordati.

Art. 4

L'IILA terrà in particolare considerazione le domande di borse di studio di laureati dei paesi dell'America Latina che chiedano di frequentare corsi post-laurea, di dottorato di ricerca o studi di specializzazione o di svolgere altre attività di ricerca, di formazione o di addestramento presso l'Università di Firenze.

Art. 5

La risoluzione di eventuali controversie sarà demandata ad un collegio arbitrale composto di un membro designato da ciascuna delle due parti e di uno scelto di comune accordo.

Art. 6

Il presente accordo entrerà in vigore dalla data della stipula ed avrà validità di un anno; potrà essere rinnovato tacitamente di anno in anno e comunque non oltre il decimo anno dalla firma, salvo disdetta da comunicarsi da una delle due parti almeno sei mesi prima della scadenza.

Art. 7

L'accordo sarà sottoscritto in lingua italiana e in lingua spagnola.

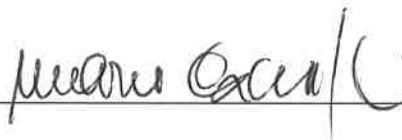
ISTITUTO ITALO-LATINO AMERICANO

UNIVERSITA' DEGLI STUDI DI FIRENZE

Ambasciatore Bernardino Osio
Segretario Generale



Prof. Mario Caciagli
Direttore del Dipartimento di Scienza
della Politica e Sociologia Politica



5 luglio 1996

Prof. Gaetano Chiappini
Direttore del Dipartimento di Lingue
e Letterature Neolatine



Prof. Maurizio Grassini
Direttore del Dipartimento di Studi
sullo Stato

